

Guatemala, 30 de Junio de 2014

Ingeniero Luís Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos
Su Despacho

Ingeniero Ayala

En cumplimiento de la cláusula de los servicios técnicos de Contrato Administrativo No. DGH-09-2014 celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona, tengo a bien presentar el **INFORME PARCIAL** correspondiente al periodo del 01 al 30 de Junio de 2014.

- a. Apoye en el registro estadístico sobre la fiscalización de calidad de productos petroleros comercializados en las estaciones de servicios en la ciudad de Guatemala.
- b. Apoye en los procedimientos de verificación de estaciones de servicio y en la aplicación de controles de calidad de combustibles y cantidad en equipos de despacho, en las siguientes estaciones de servicio:

Estaciones de Servicio	Dirección
1. San Lucas	Km 29.5 Ruta Interamericana
2. Gasolinera Plaza San Lucas	Km 29.9 Carretera Interamericana
3. Bristol Gas Station	Km 32.5 Camino de Santiago a San Lucas
4. Servicentro el Portal	Municipio de Santiago Sacatepéquez Km 32.5 Lote Numero 28
5. Servicentro San Carlos	Km 30 Ruta Interamericana
6. Estación de Servicio San Lucas	Km 29.5 Ruta Interamericana
7. Cimarrón Antigua	Salida a Ciudad Vieja Frente al Hotel Soleil
8. Gentravec	Ruta Interamericana Km 31
9. Servicentro Concepción	4ª Calle Oriente 47
10. Gasolinera Santa María	Km 7 Carretera a Santa María de Jesús
11. Gasolinera Shell Antigua	Aldea Santa Inés del Monte Pulciano
12. Gasolinera Milpas Altas	0 Calle 0-72 Jm 31.8 Carretera Interamericana
13. 48 Gas Station	Km 47.7 Ruta Interamericana Planes
14. Freeway	Km 48 Carretera Interamericana
15. Interamericana Gas Station	Km 37, Carretera Interamericana
16. Estación de Servicio Morjan	4ª Calle y 1ª Av Esquina
17. Estación Malimaca	Microparcelamiento Santa Rosa Lote 1-E
18. Estación de Servicio Estelita	Km 305 Carretera a Bárcenas
19. Gasolinera Esso Los Julios	Km 83 Ruta 14
20. Estación San Miguel	Calle Real 4-07
21. Estación de Servicio Orellana	2ª Av 1-70
22. Exco de Guatemala Milpas Altas	Km 33.1 Carretera a Antigua Aldea el Tiunfo
23. Estacion Real Jocotenango	Calle Real Barrio el Gallito

- c. Apoye y revise los reportes de calibración de equipos de despacho de combustibles de las empresas:

Talleres Soto, Reggas, Servigas, Multiproyectos de los meses Marzo, Abril y Mayo del año 2013.

- d. Apoye en el Monitoreo de precios en las siguientes Estaciones de Servicios.

Pacific Oil Trebol, Shell Marbal, Shell el Caminero, Combustibles Castillo, Shell Lara, Coimpensa, Pacific Oil Tikal Futura, Shell Tinco, Shell Exco, Texaco el Tesoro.

Atentamente,



Juan Silvestre Davila Tabarini
DPI 2083 93757 0207

Técnico

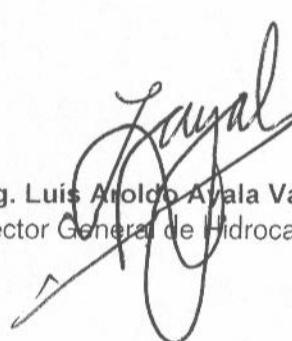
Departamento de Fiscalización Técnica

Vo.Bo.



Ing. José Francisco Pedroza Cámara
Jefe Departamento de Fiscalización Técnica

Es Conforme,



Ing. Luis Arnoldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos

Guatemala, 30 de Junio de 2014

Ingeniero Luís Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos
Su Despacho

Ingeniero Ayala

En cumplimiento de la cláusula de los servicios técnicos de Contrato Administrativo No. DGH-09-2014 celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona, tengo a bien presentar el **INFORME FINAL** correspondiente al periodo del **06 de Enero al 30 de Junio de 2014**.

- a. Apoye en el registro estadístico sobre la fiscalización de calidad de productos petroleros comercializados en las estaciones de servicios en la ciudad de Guatemala.
- b. Apoye en los procedimientos de verificación de estaciones de servicio y en la aplicación de controles de calidad de combustibles y cantidad en equipos de despacho, en las siguientes estaciones de servicio:

Estaciones de Servicio	Dirección
San Lucas	Km 29.5 Ruta Interamericana
Gasolinera Plaza San Lucas	Km 29.9 Carretera Interamericana
Bristol Gas Station	Km 32.5 Camino de Santiago a San Lucas
Servicentro el Portal	Municipio de Santiago Sacatepéquez Km 32.5 Lote Numero 28
Servicentro San Carlos	Km 30 Ruta Interamericana
Estación de Servicio San Lucas	Km 29.5 Ruta Interamericana
Cimarrón Antigua	Salida a Ciudad Vieja Frente al Hotel Soleil
Gentravec	Ruta Interamericana Km 31
Servicentro Concepción	4ª Calle Oriente 47
Gasolinera Santa María	Km 7 Carretera a Santa María de Jesús
Gasolinera Shell Antigua	Aldea Santa Inés del Monte Pulciano
Gasolinera Milpas Altas	0 Calle 0-72 Jm 31.8 Carretera Interamericana
48 Gas Station	Km 47.7 Ruta Interamericana Planes
Freeway	Km 48 Carretera Interamericana
Interamericana Gas Station	Km 37, Carretera Interamericana
Estación de Servicio Morjan	4ª Calle y 1ª Av Esquina
Estación Malimaca	Microparcelamiento Santa Rosa Lote 1-E
Estación de Servicio Estelita	Km 305 Carretera a Bárcenas
Gasolinera Esso Los Julios	Km 83 Ruta 14
Estación San Miguel	Calle Real 4-07
Estación de Servicio Orellana	2ª Av 1-70
Exco de Guatemala Milpas Altas	Km 33.1 Carretera a Antigua Aldea el Tiunfo
Estacion Real Jocotenango	Calle Real Barrio el Gallito

Servicentro San Carlos Taxisco	Km 106.5 Aldea el Roble, Entrada a Taxisco
Centro de Servicio Rumbo al Mar	Km 106
Estación de Servicio Emanuel	Barrio San Sebastian
Estación Puerta del Sol	Km 114.8 Finca San Isidro
Estación de Servicio El Angel S.A	El Campamento
Uruyala	
Servcomlub	Km 116 Carretera CA-2
Estación la Esperanza	Km 119 Cruce los Cerritos, El Astillero
Gasolinera Doña Abby	4a Ave 3-36
Combustibles M-C	5a Calle Barrio Santiago
Gasolinera Optima	5 Av y 5 Calle
Megacom Santa Rosa	Km 120 Ruta a El Salvador
Estación de Servicio Aereopuerto II	Boulevard Liberación 3-41
Super Servicio Reforma	Boulevard Liberación 7-09
Gasolinera Super Precios Roosevelt	Calzada Roosevelt 13-41
Estación de Servicio Aurora Montufar III	12 Calle 0-71
Estación trivoli	6a Ave 4-02
Estación de Combustibles el Prgreso No. 1	3 Calle 2-17
Gasolinera Primavera	3 Calle 1-80
Operadora Sesamo	6a Ave1-82
Arcom	5a Calle 2-89
Gasolinera Estrella	18 Calle 18-28
Estación de Servicio Aurora Montufar III	12 Calle 0-71
Estación de Servicio Nueva Mariscal	Calzada Aguilar Batres 21-50
Estación de Servicio Guadalupe III	Diagonal 6, 17-64
Estación Oakland	Diagonal 6, 14-04
Estación de Servicio Proceres	20 Calle 3-07
Estación de Servicio La Villa	13 Av 20-01
On The Run La Villa	18 Calle 19-62
Gasolinera Los Planes	Mz 29 Lote 13, Sector II Col. Jardenes de Minerva
Promotora Internacional el Triangulo	6a Av 10-09

Diesel y Petroleos No. 2	4a Ave 6-71
Vista Hermosa	2 Calle 7-64
Super Gas Roosevelt	Calzada Roosevelt 26-95
Estación de Servicio Aldana II	Calzada Roosevelt 38-91 Colonia Toledo
Gas No. 1	Calzada Roosevelt 22-43
Combustibles del Lago No. 4	Calzada Roosevelt 22-43 Ala Poniente
Superservicio Shell Imperial	Av Amatitlan 47-20
Tiger Market Miraflores Restaurante	Anillo Periferico y 25 Av
Estación de Servicio Las Majadas	Anillo Periferico y 30 Av
Estación de Servicio Puma Las Charcas	Boulevard Diagonal 21, 19-19
Combustibles de confianza	3 calle 6-31 mixco
Estacion de Servicio Paisajes	5 av. 3-18 Ciudad San Cristobal 1
Estacion de Servicio las Charcas	35 calle 11-07
Diesel y Petroleos No. 1	3 calle 10-96 Lote 1 y 10-72 Lote 2 San Cristobal 1
San Cristobal II	Boulebar A-9 San Cristobal 1
Gasolinera Urda	11 avenida 37-57, colonia Las Charcas
Estacion de Servicio Asuncion Sur	Calzada Aguilar Batres 12-02
Surtidora de Combustibles	Calzada Aguilar Batres 16-66
Super Servicios	Calzada Aguilar Batres 19-64
Estacion de Servicio Aguilar Batres	Calzada Aguilar Batres 31-90
Servicentro 45 Aguilar Batres	Calzada Aguilar Batres 45-35
Gasolineras Universales No. 5	Calzada Aguilar Batres 44-81 y 44-91
Estacion de Servicio Aguilar Batres 2	Calzada Aguilar Batres 30-93
Estacion Rivera	Calzada Aguilar Batres 13-75
Texaco El Trebol	Calzada Aguilar Batres 4-15
Estarsa	Avenida Petapa 5-40
Comsa	lote 5 colokia la comunidad
Jerusalem	23 calle 17-09 , La Reformita
Estacion de Servicio la U II	11 Avenida Santa Rosa II, 29-29
Estacion de Servicio Scott 77	12 av. 27-65 La Reformita
Estacion de Servicio Vista Hermosa II	Vista Hermosa 23-99 zona 15 Vista Hermosa I
Asesoría de Negocios	13 Av 4-77

Negocios OH	Avenida Elena 4-36
Estación Shell Parroquia Marti	15 Av 4-35
Tiger Market El Incienso	Inmediaciones del Puente El Incienso
El Sauce	Av Elena "A" 1-28
Negocios OH	Av Elena 4-36
Estacion de Servicio Cursa II	Anillo Periferico y 2a Av
Servicentro Marti	11 Av 4-63
Estacion Shell Parroquia Marti	15 Av 4-35
Don Joaquin	Calle Marti 13-95 A
Energia Alma Grande	15 Av 44-50
Servicentro Santa Monica II	15 Av 22-00
Gasolinera LaSanarateca	17 Calle 15-30
Estación de Servicio Jose Milla	Calzada Jose Milla y Vidaurre 24-88
Diagonal 8	1 Calle 20-90
Gasolinera Super Servicio Shell Bonanza	23 Calle 2-02
Estación el Jade	19 Calle y Av al Cementerio
Servicentro los cipresales	15 Av 9-17
Vecotrans	15 Av 8-10
Estación Texaco 2000	20 Calle 2-16
Gasolineras de Calidad Superior No. 2	Ave. Bolivar 26-06
Estacion Bolivar	Av Bolivar 29-36
Estacion de Servico Carmel II	7 Ave 5-64
Estacion San Jose	10a Ave 6-09
Gasolinera El Estadio	10 Av 1-60
Super Servicio Shell La Sexta	6 ave 3-58
Estación Terminal	2 Av 9-19
Gasolinera Shell Santa Rosa	14 Av 35-32
Daguvensa	Diagonal 29, 6-54 Calzada La Paz
Estación de Servicio La Paz	Calzada la Paz 12-00
Estación de Servicio Amalia	45 Calle 4-00 y 4-01 Calzada la Pasz
Paguvensa	Diagonal 29, 6-54 Calzada la Paz
Estación Gerona	12 Av 17-48
Estación Zona 5	34 Av 48-40
Estación de Servicio Jardines de	Diagonal 14 20-01

- c. Apoye y revise los reportes de calibración de equipos de despacho de combustibles de las empresas:

Talleres Soto, Reggas, Servigas, Multiproyectos de los meses Marzo, Abril y Mayo del año 2013.

- d. Apoye en el Monitoreo de precios en las siguientes Estaciones de Servicios.

Pacific Oil Trebol, Shell Marbal, Shell el Caminero, Combustibles Castillo, Shell Lara, Coimpensa, Pacific Oil Tikal Futura, Shell Tinco, Shell Exco, Texaco el Tesoro.

Atentamente,



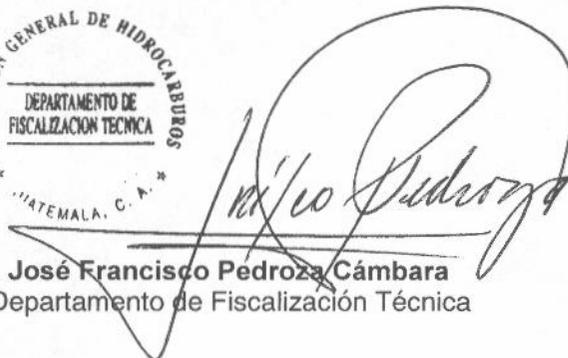
Juan Silvestre Dávila Tabarini

DPI 2883 93757 0207

Técnico

Departamento de Fiscalización Técnica

Vo.Bo.



Ing. José Francisco Pedroza Cámara
Jefe Departamento de Fiscalización Técnica

Es Conforme,



Ing. Luis Ardo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos

Finiquito de:

JUAN SILVESTRE DAVILA TABARINI

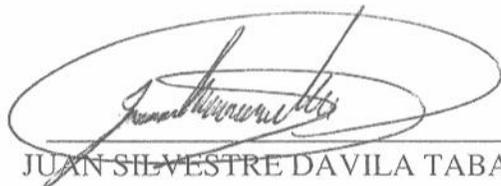
A favor del:

Ministerio de Energía y Minas

Por este medio hago constar que el Ministerio de Energía y Minas ha cumplido en su totalidad con las cláusulas de pago establecidas en el contrato **DGH-09-2014** celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y **el interesado**, para la prestación de Servicios **TÉCNICOS**.

Igualmente, libero con plena conformidad el **FINIQUITO** correspondiente de acuerdo a lo estipulado en dicho contrato.

Y para los usos legales que al interesado le convengan, extiendo y firmo en la ciudad de Guatemala, el **30 de junio de 2014**.



JUAN SILVESTRE DAVILA TABARINI

DPI: (2083 93757 0207)